

# 投機牟利推高物價 加劇發展中國家動盪 聯儲局擬禁銀行實體商品交易



相關實體商品交易活動

儲存金屬



運送原油



營運礦場

美國聯儲局上周五發聲明，稱正檢討10年前批准銀行擁有和交易原材料的決定，意味華爾街大行今後或被禁涉足商品市場，失去其中一個重要收入來源。分析指，金融投機推高全球物價，引起廣泛不滿，或促使聯儲局公開表態。《紐約時報》昨日揭露，高盛藉故意拖延交貨時間牟取利潤，推高全球銀價。

美國參議院銀行委員會預定明日召開聽證會，討論高盛和摩根士丹利等規模龐大的銀行，是否應被允許參與儲存金屬、營運礦場和運送原油等實體商品交易活動。委員會主席布朗指出，摩根大通因操縱美國能源價格面臨巨額罰款，反映銀行同時控制商品和金融產品供應，導致產生反競爭行為和操縱市場的潛在風險。

美國一般禁止銀行插手非金融活動，但聯儲局2003年開先例，允許花旗子公司Phibro參與能源市場交易，為銀行業進軍商品市場打開大門。銀行商品交易業務自此愈滾愈大，在2009年高峰期更為業界帶來高達150億美元(約1,164億港元)收入。

**衝擊大摩高盛摩通 減交易量**  
高盛、大摩和摩通是華爾街商品市場最大玩家，一旦聯儲局禁止銀行涉足商品交易，3間大行相信最受影響。專家指，雖然銀行可繼續交易商品期貨等金融衍生工具，但普遍相信銀行會削減相關交易量。

輿論一直指控金融投機推高小麥和燃料基本商品價格，加劇發展中國家社會動盪。布朗批評銀行操縱市場價格，推高製造商成本，令整體金融系統面臨無必要的風險，希望聯儲局會

出手加強銀行監管措施。  
《紐約時報》指出，自從高盛於2010年收購底特律鋁材儲存公司Metro後，交貨時間由平均6周驟升至現在16個月，升幅高達20倍。倉庫員工指，是公司要求運貨工人不斷將鋁材運送於各倉庫之間，令交貨所需時間大幅延遲。

**美消費者額外付388億**  
專家指，推遲交貨時間意味高盛能收取更多存倉費，同時令產品溢價無必要地上升，估計高盛和其他銀行的類似行為，過去3年為美國消費者帶來額外50億美元(約388億港元)支出。

■彭博通訊社/《紐約時報》/《星期日泰晤士報》

## 憂打爛日企飯碗 日警告英勿退歐

《星期日泰晤士報》報道，日本駐倫敦大使館罕有致函英國外交及聯邦事務部，警告英國不可退出歐盟，否則當地日資公司13萬名職員將失業。英國首相卡梅倫早前承諾與歐盟重開談判，並於2017年底舉行全民公投決定是否退歐。

報道引述內容指，英國堪稱全球最佳自由貿易中心，是日本可靠盟友，逾1,300間日資公司在當地投資，創造大量職位，遠超歐洲其他國家，證明英國是通往歐洲市場的大門，此特殊優勢吸引日本商家。上月八國集團(G8)峰會有些國家拒絕發表意見，日使館則相信英國一旦離開歐盟，投資英國和出口至歐盟的國家將須支付關稅，絕非好事。

有評論員批評日方說法令人難以置信，明顯介入英國內政，並不禮貌，懷疑是安倍親信指使使館發聲明。有日本汽車公司高層亦指使館做法不恰當，另有人認為即使英國退出歐盟，東京政府亦無必要操心。  
■《星期日泰晤士報》

## Google主席被踢爆多情婦



施密特與妻子



情婦博納

網絡搜尋巨擘Google防止兒童接觸色情網站的措施不足，主席施密特成眾矢之的。英國《星期日郵報》披露，施密特原來風流成性，不惜大灑金錢掩飾糜爛私生活，而57歲妻子溫迪已見怪不怪，無奈接受。

報道稱，坐擁82億美元(約636億港元)身家、58歲的施密特，最少與一名情婦簽署保密協議，不得洩露戀情。46歲電視台主播博納被指在2007至2010年間與施密特拍拖，在網誌以「奇愛博士」(Dr Strangelove)稱呼男方，公開戀情。她稱，施密特曾送她一部iPhone原型機和名貴珠寶，又帶她私奔。二人分手後，

博納說：「我睡覺時一直將黑莓手機放在旁，以防奇愛博士發電郵給我」。博納好友帕塞莉指，施密特答應博納會離婚，但大時大節均回家與妻子慶祝，傷透博納的心。帕塞莉聲稱他們是真心相愛，絕非一時衝動，但不滿施密特在網上高調評論他人私隱，同時又用錢維護個人形象。據稱，施密特的情人亦包括中年女公關西蒙、47歲單親媽媽希爾茲，以及越南裔鋼琴家阮潮江(譯音)。  
■《星期日郵報》



金融投機被指推高小麥價格。網上圖片

## 新西蘭首都6.5級地震 國會大樓受損



地震導致超市貨架倒塌。網上圖片

新西蘭首都惠靈頓附近昨發生黎克特制6.5級地震，部分地區停電，多棟建築物輕微損毀，機場及火車服務一度暫停，最少1人受傷。國會大樓內部受損，牆壁出現裂縫、灰泥剝落。地震在當地時間昨午5時9分(香港時間昨午1時9分)發生，震央位於惠靈頓西南偏南57公里，震源深度14公里。美國地質調查局(USGS)最初指地震震度達6.9級，太平洋海嘯預警中心稱無海嘯危險。新華社駐當地記者表示，地震時辦公室牆壁及桌椅劇烈搖動。

**機場一度關閉**  
惠靈頓震感強烈，不少建築物玻璃震碎，瓦礫遍地。當地機場事後關閉3個半小時。昨日地震數分鐘後，又發生一次5.5級餘震。2010年基督城發生7.1級強震，造成185人死亡，當地人昨猶有餘悸，擔心噩夢重演。新西蘭位於環太平洋地震帶，故地震頻生。  
■路透社/法新社/TVnz

## 美戰機大堡礁亂投4未爆彈



同類AV-8B鷓鴣式戰鬥機

右圖：大堡礁

澳洲及美國軍隊近日在昆士蘭省舉行大型聯合軍演，美軍兩架戰機上週二因行動臨時取消，緊急在大堡礁投下4枚未爆炸彈，礁石受到輕微損壞，無人受傷。有澳洲國會議員批評此舉瘋狂，質問「我們就是這樣照顧世界遺產的？」

美軍兩架AV-8B鷓鴣式戰鬥機從航空母艦起飛後，原定執行轟炸群島中一座靶場的訓練任務，但礙於存在危險，飛行組負責人決定取消行動。由於飛行規定不准戰機攜帶炸彈登陸甲板，飛行員在礁石50米外投下4枚炸彈，並無爆炸。澳洲軍方表示，該處水深約50至60米，不會影響漁業或航行。  
■美聯社/法新社

## 比國王退位 新王登基恐難團結國民



阿爾貝二世簽署退位 新君菲利普一家接受祝賀。法新社

比利時國王阿爾貝二世於昨日國慶日正式退位，由53歲的王儲菲利普繼位，成為比利時第七任君主，揭開國家歷史新一頁。雖然菲利普有多多年公職經驗，但不少民眾認為他缺乏其父的氣度、魅力和政治技巧，難以維持國民團結。

79歲的阿爾貝二世昨在首相迪呂波見證下簽署退位書，勉勵政治領袖繼續為國家努力，又感謝王后多年來的支持。他本月3日晚以年邁和健康欠佳為由，宣布退位。同日稍後，身穿全套軍服的菲利普前往國會，在政府高層及各界要人見證下，以法文、荷蘭語及德文三種官方語言宣誓就任。他表示明白從此肩負起重責任。

當國民眾紛紛為新王登基歡呼慶祝，但有人不滿菲利普繼位，認為他性格靦腆害羞、言辭笨拙。有媒體認為，菲利普贏得民心的最大資產將是他40歲的妻子瑪蒂爾德，後者性格開朗，甚受民眾歡迎。  
■美聯社/法新社/路透社

## 1/3喉癌患者感染HPV病毒



米高德格拉斯

奧斯卡影帝米高德格拉斯曾表示自己患上喉癌，與感染人類乳頭狀瘤病毒(HPV)有關。英國牛津大學研究顯示，1/3喉癌患者是感染其中一種HPV。

HPV主要透過口交傳染，是造成子宮頸癌的主因。HPV有逾100種病毒型，最可能致癌的分別是HPV-16和18型。專家認為，約六成子宮頸癌、八成肛門癌，以及六成口腔癌，均是HPV-16型所導致。  
■英國廣播公司

## 美尋回阿波羅11號引擎 賀登月44周年

上週六是已故太空人岩士唐登月44周年，美國專家前一日證實早前在大西洋海底尋回的引擎殘骸，是屬於太空船「阿波羅11號」。

贊助「深海探索」的亞馬遜總裁貝索斯表示，專家利用黑光掃描引擎表面，識別出其中一個推動箱印有編碼「2044」，與美國太空總署

(NASA)號碼「6044」有關。科學家其後在推動箱底部發現「2044」，進一步確定是「阿波羅11號」引擎。

1969年7月20日，岩士唐與拍檔奧爾德林乘坐「阿波羅11號」登月，引擎為火箭提供逾2分鐘能量。燃料耗盡後，引擎與火箭分離，跌落佛羅里達州對開海面。■《星期日郵報》



阿波羅11號引擎

## 耶城驚現《聖經》大衛王行宮遺址

以色列一隊考古人員最近宣稱在耶路撒冷以西發掘到《聖經》人物大衛王的行宮遺跡，假如消息屬實，將是全球首次發現到大衛王的宮殿。不過，不少專家指根本沒證據證明大衛王真實存在，宮殿之說難令人信服。

在耶路撒冷希伯來大學的考古學家加芬克爾帶領下，考古

人員花7年時間在海貝凱雅法(Khirbet Qeiyafa)挖掘，其間找到猶太人常用的祭祀用品及據信屬於大衛王的物品，加上遺址內不見豬糞痕跡，符合猶太人不食用豬肉的傳統。加芬克爾認為種種「確鑿證據」均證明大衛王曾是遺址的主人，反對者則認為遺址屬於地區內的其他王國。  
■美聯社



發現疑似大衛王行宮的遺址。